



AMTSBLATT

DES KANTONS OBWALDEN

Donnerstag, 8. März 2007

Nr. 10

Amtliches Publikationsorgan. Erscheint jeden Donnerstag
Herausgegeben von der Staatskanzlei Obwalden, 6061 Sarnen
Telefon 041 660 59 70, Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch

AUS DEM INHALT

Kantonsrat

Sitzung des Kantonsrats 338

Regierungsrat und Staatskanzlei

Eidg. Volksabstimmung vom 11. März 2007. Urnenstand-
orte und –öffnungszeiten. Berichtigung 339

Gesetzessammlung

RRB Verlängerung des Tarifvertrags des Kantonsspitals 339

AB über die für Hochbegabte anerkannten Vertragsschulen.

Nachtrag 341

AB Einführung der integrierten Orientierungsstufe. Aufhebung . 342

Nachtrag EG zum KVG. Rechtsgültigkeit und Inkrafttreten . . . 342

Departemente

Baugesuche und Sonderbewilligungen 355

Stellenausschreibungen 357

Gerichte 358

Gemeinden 359

Verschiedene

Handelsregister 365

Zivilstandsnachrichten 372

Sitzung des Kantonsrats

Die Mitglieder des Kantonsrats werden auf *Donnerstag, 15. März 2007, 09.00 Uhr*, in die Aula «Altes Gymnasium» in Sarnen zu einer Sitzung einberufen.

Zur Behandlung gelangen nachstehende Geschäfte:

I. Gesetzgebung

1. Gesetz über die Bereinigung der amtlichen Gesetzessammlung (Bereinigungsgesetz II), zweite Lesung;
2. Gesetz über die öffentlichen Ruhetage (Ruhetagsgesetz).

II. Verwaltungsgeschäfte

1. Kantonsratsbeschluss über die Genehmigung der kantonalen Richtplanung, zweite Lesung;
2. Kantonsratsbeschluss über einen zweiten Planungskredit für Doppelspurausbauten und die Tieflegung der zb Zentralbahn in Luzern.

III. Parlamentarische Vorstösse

Motion betreffend Motorfahrzeugsteuern, Anpassung der Bemessungsgrundlagen.

Sarnen, 26. Januar 2007

Im Namen der Ratsleitung
Staatskanzlei

Die Sitzungen des Kantonsrats sind öffentlich.

REGIERUNGSRAT UND STAATSKANZLEI

Eidgenössische Volksabstimmung vom 11. März 2007. Urnenstandorte und -öffnungszeiten. Berichtigung.

Die Nebenurne in Bürglen, Gemeinde Lungern, wurde aufgehoben. Die Publikation des Urnenstandorts und der Urnenöffnungszeiten lautet richtig wie folgt:

Gemeinde Lungern

Suppensäli (Hauptbüro)

Sonntag

11.00–12.00 Uhr

Sarnen, 5. März 2007

Staatskanzlei

GESETZSAMMLUNG

Regierungsratsbeschluss über die Verlängerung des Tarifvertrags für stationäre Akutpatientinnen und -patienten (Kantonseinwohner) auf der allgemeinen Abteilung des Kantonsspitals

vom 27. Februar 2007

Der Regierungsrat des Kantons Obwalden,

gestützt auf Artikel 47 Absatz 3 des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) vom 18. März 1994¹,

beschliesst:

Art. 1 *Verlängerung des Tarifvertrags*

¹ Der Tarifvertrag samt Anhängen 1 bis 5 zwischen dem Kantonsspital Obwalden und santésuisse für die Behandlung von stationären Akutpatientinnen und -patienten (Kantonseinwohner) auf der allgemeinen Abteilung des Kantonsspitals Obwalden vom 6. Dezember 2005 mit einer Baserate von Fr. 4 072.– wird bis zum Inkrafttreten eines neuen Tarifvertrages, jedoch längstens bis zum 31. Dezember 2007, verlängert.

¹ SR 832.10

² Die Tagesvollpauschale für die Behandlung von stationären Akutpatientinnen und -patienten (Kantonseinwohner) auf der allgemeinen, psychiatrischen Abteilung des Kantonsspitals Obwalden beträgt gemäss Anhang 5 des Tarifvertrags weiterhin Fr. 227.–.

Art. 2 *Einsichtnahme*

Der Tarifvertrag kann bei der Staatskanzlei eingesehen werden.

Art. 3 *Aufhebung bisherigen Rechts*

Der Regierungsratsbeschluss über den Tarifvertrag für stationäre Akutpatientinnen und -patienten (Kantonseinwohner) auf der allgemeinen Abteilung des Kantonsspitals vom 11. Juli 2006² wird aufgehoben.

Art. 4 *Inkrafttreten*

Dieser Beschluss tritt rückwirkend auf den 1. Januar 2007 in Kraft.

Art. 5 *Rechtsmittelbelehrung*

Gegen diesen Beschluss kann gemäss Art. 34 des Bundesgesetzes über das Bundesverwaltungsgericht³ innert 30 Tagen ab Eröffnung beim Bundesverwaltungsgericht Beschwerde erhoben werden. Einer Beschwerde gegen diesen Beschluss wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

Sarnen, 27. Februar 2007

Im Namen des Regierungsrats
Landammann: Hans Wallimann
Landschreiber: Urs Wallimann

² ABI 2006, 1042

³ SR 173.32

Ausführungsbestimmungen über die für Hochbegabte anerkannten Vertrags- schulen

Nachtrag vom 27. Februar 2007

Der Regierungsrat des Kantons Obwalden,

beschliesst:

I.

Die Ausführungsbestimmungen über die für Hochbegabte anerkannten Vertragsschulen vom 7. Februar 2006¹ werden wie folgt geändert:

Art. 2 *Inkrafttreten*

Diese Ausführungsbestimmungen treten rückwirkend auf das Schuljahr 2005/06 in Kraft.

II.

Dieser Nachtrag tritt am 1. August 2007 in Kraft.

Sarnen, 27. Februar 2007

Im Namen des Regierungsrats
Landammann: Hans Wallimann
Landschreiber: Urs Wallimann

¹ GDB 410.811

Ausführungsbestimmungen über die versuchsweise Einführung der integrierten Orientierungsstufe

Aufhebung vom 27. Februar 2007

Der Regierungsrat des Kantons Obwalden,

beschliesst:

I.

Die Ausführungsbestimmungen über die versuchsweise Einführung der integrierten Orientierungsstufe vom 15. Dezember 1992¹ werden aufgehoben.

II.

Diese Aufhebung tritt rückwirkend ab 1. August 2006 in Kraft.

Sarnen, 27. Februar 2007

Im Namen des Regierungsrats
Landammann: Hans Wallimann
Landschreiber: Urs Wallimann

¹ LB XXII, 174

Nachtrag zum Einführungsgesetz zum Krankenversicherungsgesetz. Rechtsgültigkeit und Inkrafttreten

Der Nachtrag zum Einführungsgesetz zum Krankenversicherungsgesetz vom 26. Januar 2007 (Amtsblatt 2007, Nr. 5, S. 137) ist rechtsgültig geworden, nachdem innert der verfassungsmässigen Referendumsfrist vom 2. Februar bis 5. März 2007 nicht verlangt worden ist, ihn der Abstimmung zu unterbreiten. Der Nachtrag tritt rückwirkend auf den 1. Januar 2007 in Kraft.

Sarnen, 6. März 2007

Im Namen des Regierungsrats
Staatskanzlei

SICHERHEITS- UND GESUNDHEITSDEPARTEMENT

Militär. Militärschiessen, Jungschützenkurs 300 m

Der Jungschützenkurs 300 m ist ein Fachbereich der vordienstlichen Ausbildung. Die Teilnehmer werden befähigt das Sturmgewehr sicher zu handhaben und die Schiessfertigkeit im Stand zu erlangen.

Teilnahmeberechtigt: Schweizerbürgerinnen und -bürger mit Jahrgang 1987 – 1990.

Waffen: Sturmgewehr 90, wird leihweise abgegeben.

Versicherung: Teilnehmer sind militärversichert.

Gemeinde Kägiswil

Erster Theorieabend 12.03.2007, Anmeldung für den Kurs kann am ersten Theorieabend gemacht werden. Wenn jemand verhindert ist und gerne den Kurs besuchen möchte, kann dies auch bis am 13.03.2007 abends telefonisch machen (041 660 52 04 oder 079 824 42 75).

Zweiter Theorieabend 19.03.2007. Die Theorieabende werden im Schiesskeller im MZG Kägiswil, jeweils um 19.00 Uhr abgehalten.

Gemeinde Sachseln

Kursbeginn: 04.04.2007, 19.00 – 20.00 Uhr Theorieabend
05.04.2007, 19.00 – 20.00 Uhr Theorieabend und Abgabe der Waffe

Kursort: 300-m-Schiessanlage Steinibach in Sachseln

Interessierte Jugendliche sind herzlichst eingeladen an diesen Daten vorbeizuschauen.

Bei Verhinderungen meldet euch doch bei Reto Spichtig, JS-Leiter, Telefon 079 365 41 80

Sarnen, 8. März 2007

Kantonale Schiesskommission

VOLKSWIRTSCHAFTSDEPARTEMENT

Landwirtschaft. Punktierung der Jungwidder. Anmeldung

Anmeldung bis 30. März 2007 an Erwin von Flüe, Rüteli 4, 6072 Sachseln, Telefon 079 613 77 72.

Es werden nur Jungwidder beurteilt, die bisher keine Punktierung haben.

Sarnen, 8. März 2007

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

Landwirtschaft. Kursangebot

Verlustarmer Hofdüngereinsatz und -lagerung; Projekt Ammoniak

Datum/Zeit: Freitag, 23. März 2007, 20.00 – 22.00 Uhr

Ort: Hotel Metzgern, Sarnen

Referenten: Annelies Übersax, agridea Lindau
Fritz Birrer, Dienststelle Landwirtschaft und Wald, Kt. LU
Niklaus Ettlín, Amt für Landwirtschaft und Umwelt OW

Kosten: Keine

Anmeldung: Keine erforderlich

Organisator: Amt für Landwirtschaft und Umwelt

Alpkäse gut verkaufen

Datum/Zeit: Donnerstag, 29. März 2007, 20.00 – 22.00 Uhr

Ort: Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ Giswil

Referenten: Franziska Wirz, SMP
Martin Amgarten, Amt für Landwirtschaft und Umwelt OW

Kosten: Keine

Anmeldung: Bis 20. März 2007 mit Anmeldetalon oder per E-Mail

Organisator: IG Obwaldner Alpchäs
Amt für Landwirtschaft und Umwelt OW

Bodenrecht in der Praxis

Datum/Zeit: Donnerstag, 5. April 2007, 20.00 – 22.00 Uhr

Ort: Hotel Metzgern, Sarnen

Referenten: Leo von Moos, Präsident Bodenrechtskommission
Lauro Falconi-Bürgi, Amt für Landwirtschaft und Umwelt OW

Kosten: Keine

Anmeldung: Bis 16. März 2007 mit Anmeldetalon oder per E-Mail

Organisator: Amt für Landwirtschaft und Umwelt

(Für die Detailausschreibung verweisen wir auf das Beratungsprogramm)

Sarnen, 8. März 2007

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

BILDUNGS- UND KULTURDEPARTEMENT

Beiträge aus dem SWISSLOS Sport-Toto-Fonds

Die Abteilung Sport Obwalden teilt mit, dass die Gesuche für Beiträge 2007 wie folgt eingereicht werden können:

1. Beitragsgesuche um ordentliche Beiträge für Vereine und Verbände für die Anschaffung von Turn- und Sportgeräten, Sportmaterial und deren Unterhalt sowie Benützungsgebühren für Sportanlagen.

2. Beitragsgesuche für Sportanlagen und grössere Anschaffungen (ab Fr. 5'000.-). Folgende Unterlagen sind den Gesuchen beizulegen: Pläne und Baubeschrieb, detaillierter Kostenvoranschlag, Finanzierungsplan, Planrechnung / Betriebskosten, Erfolgsrechnung und Bilanz der gesuchstellenden Organisation.

3. Beitragsgesuche für Sportanlässe und Begabtenförderung

Folgende Punkte sind zu beachten:

- bei Gesuchen für ordentlichen Beiträge und Begabtenförderung sind spezielle Gesuchsformulare notwendig. Diese Formulare können im Internet unter der Adresse www.sport.ow.ch («Dienstleistungen» – «Sport-Toto») heruntergeladen werden. Ebenfalls befinden sich dort die Richtlinien und die Ausführungsbestimmungen für die Gewährung von Sport-Toto-Beiträgen. Die Formulare können auch bei der Abteilung Sport telefonisch (041 666 62 48) oder durch Mail (sport@ow.ch) angefordert oder direkt abgeholt werden.
- bei Gesuchen für Sportanlagen und grössere Anschaffungen sowie für Sportanlässe ist kein spezielles Gesuchsformular notwendig. Bitte genaue Adresse angeben, an die der Betrag auszurichten ist.

Beitragsgesuche sind bis spätestens 31. Mai 2007 (Poststempel) an das Bildungs- und Kulturdepartement, Abteilung Sport, Sachbearbeitung Sport-Toto, Brünigstrasse 178, 6060 Sarnen einzureichen. Die Auszahlungen erfolgen jeweils im September 2007

Für alle Beitragsgesuche gilt:

- Originalrechnungen (keine Kopien) mit Rechnungsbelegen, Bankauszügen, Internetbankingbelegen oder Postquittungen.
- Einzahlungsscheine beilegen
- speziell erforderliche Unterlagen sind im Gesuchsformular aufgelistet.

Sarnen, 8. März 2007

**Bildungs- und Kulturdepartement
Abteilung Sport**

Tenero-Lager 2007. Polysportlager, Spannung-Spiel-Spass

Interessierte Jugendliche des Kantons Obwalden können sich ab jetzt für das traditionelle Sportlager in Tenero anmelden. Angesprochen sind alle aufgestellten Obwaldner Mädchen und Burschen ab 14 Jahren (Jahrgang 1993–1987) die ein zünftiges Sportlager erleben möchten!

Im Lager werden verschiedene Sportarten angeboten, mit dem Ziel, täglich in einem Hauptfach technische Fortschritte zu erreichen.

Die Anmeldeformulare und Detailausschreibungen können sie unter folgender Adresse beziehen:

Bildungs- + Kulturdepartement
Abteilung Sport Obwalden
Brünigstrasse 178
6060 Sarnen
Telefon 041 666 63 45 oder E-Mail sport@ow.ch

Für weitere Infos: Hans-Melk Reinhard 079 230 91 64

Das Lager findet vom 29. Juli bis 4. August 2007 in Tenero statt und kostet Fr. 250.– inkl. Reise.

Anmeldeschluss mit dem offiziellen Formular ist der 28. April 2007.

Sarnen, 3. März 2007

**Bildungs- + Kulturdepartement
Abteilung Sport**

Kantonsschule. Ausstellung

Kantonsschule Obwalden: Ausstellung zum Thema «Minderheiten – eine vielschichtige Auseinandersetzung». Sonntag, 18. März bis Donnerstag, 22. März 2007, täglich von 18.00 – 20.00 Uhr in der Aula Altes Gymnasium in Sarnen. *Vernissage: Sonntag, 18. März 2007, ab 14.00 Uhr.* Ein Projekt der Klasse 6a der Kantonsschule OW.

Sarnen, 8. März 2007

Kantonsschule

Kantonsbibliothek

Öffnungszeiten

Montag, Dienstag, Freitag 14.00 – 18.00 Uhr

Mittwoch 13.30 – 19.00 Uhr

Samstag 9.30 – 12.00 Uhr

Donnerstag den ganzen Tag geschlossen.

Sarnen, 8. März 2007

**Abteilung Kultur
Kantonsbibliothek**

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Für Infos: BWZ Berufs- und Weiterbildungszentrum, Grundacherweg 6, 6060 Sarnen, www.bwz-ow.ch, e-mail: bwz@ow.ch, Telefon 041 666 64 80.

Business und Persönlichkeit

Zeitmanagement und
Arbeitstechnik

Fr 30.03.07

09.00–17.00

Finanzen

Finanzbuchhaltung mit dem PC	Fr 27.04. / 04.05.07 Sa 28.04. / 05.05.07	18.00–21.15 08.30–11.45
------------------------------	--	----------------------------

Informatik

«Digitale Ich», «Ego-Googlen»	Sa 31.03.07	08.00–12.00
Videobearbeitung am Heim-PC	6x Mo ab 26.03. bis 14.05.07	19.00–21.35
Serienbriefe und Etiketten Workshop	Sa 17.03.07	08.00–12.00
«PC in Betrieb, aber nicht wunschgemäss?!»	Fr 23.03.07 und Sa 24.03.07	17.30–21.00 08.00–12.00

Englisch

English for Globetrotters	8x Mo ab 23.04.07	09.00–10.30
---------------------------	-------------------	-------------

Italienisch

Italienisch für den Ferienkoffer	5x Mo ab 23.04.07	18.00–19.40
----------------------------------	-------------------	-------------

Sarnen, 8. März 2007

Berufs- und Weiterbildungszentrum
www.bwz-ow.ch, Tel. 041 666 64 80

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

A 10704

Zeitmanagement und Arbeitstechnik

Sie analysieren Ihre Arbeitssituation, finden Ihre Zeitfresser und erkennen Ihre eigenen Stärken. Auf dieser Grundlage optimieren Sie Ihr persönliches Zeitmanagement und Ihre Arbeitstechniken. Sie entwickeln Ihre persönlichen Strategien für ein optimiertes Zeitmanagement, setzen sich konkrete Ziele und planen Veränderungsmassnahmen. Fr 30.03.07, 09.00 – 17.00 Uhr. Kosten: Fr. 290.–. Seminarleitung: Jacqueline Steffen, Coach.

A 10705

Wenn Lernende kiffen und trinken

Die Zahl der Drogen konsumierenden Jugendlichen steigt stetig und stellt auch BerufsbildnerInnen vor schwierige Fragen. Zum einen besteht das Bedürfnis, mehr über Wirkungen und Risiken von Cannabis, Alkohol u.a. zu erfahren, zum anderen möchten viele auch wissen, wie sie reagieren können, wenn ihre Lernenden Drogen konsumieren. Di 22.05.07, 08.30 – 17.00 Uhr. Kosten: Fr. 190.–. Seminarleitung: Christine Durrer-Cotter, Sozialarbei-

terin HFS und Markus Towned-Naef, dipl. Psychologe HAP. Anmeldung bis 17.04.07.

A 10709

Finanzbuchhaltung mit dem PC

Umgang mit der Finanzbuchhaltungssoftware SESAM. Eine Testversion wird abgegeben. Anhand eines Praxis-Beispiels führen Sie eine Buchhaltung von der Eröffnung bis zum Abschluss. Fr 27.04. / 04.05.07, 18.00 – 21.15 Uhr und Sa 28.04. / 05.05.07, 08.30 – 11.45 Uhr. Kosten: Fr. 230.–. Kursleitung: Peter Kempf. Anmeldung bis 06.04.07.

I 10705

«Digitale Ich», «Ego-Googlen»

Wo habe ich schon Spuren im Internet hinterlassen und welche Bedeutung haben diese? Welche Spuren von anderen Leuten finde ich? Welche Gefahren bedrohen das «Digital Me» in den virtuellen Wegen? Sind meine Konsumgewohnheiten, Meinungen oder sogar die Kreditkartennummer bekannt? Welche alternative Informationsquellen gibt es und was findet man dort? Diesen und weiteren aktuellen Fragen rund um das «digitale Ich» wollen wir nachgehen. Sa 31.03.07, 08.00 – 12.00 Uhr. Kosten: Fr. 100.–. Kursleitung: Boris Relja.

I 10708

Basiskurs Word (Morgenkurs)

Texte erfassen und formatieren, Grafiken und Bilder einfügen, Arbeiten mit Hilfen wie Rechtschreibung, Autokorrektur, Serienbriefe erstellen, Texte mit zeichnerische Elementen versehen. 5x Fr ab 27.04.07, 08.30 – 11.00 Uhr. Kosten: Fr. 230.–. Kursleitung: Peter Kempf. Anmeldung bis 06.04.07.

I 10709

Basiskurs Word

Texte erfassen und formatieren, Grafiken und Bilder einfügen, Arbeiten mit Hilfen wie Rechtschreibung, Autokorrektur, Serienbriefe erstellen, Texte mit zeichnerische Elementen versehen. 4x Mi ab 25.04.07, 18.00 – 21.15 Uhr. Kosten: Fr. 230.–. Kursleitung: Boris Relja. Anmeldung bis 30.03.07.

I 10710

Basiskurs Excel

Tabellen erstellen, Zellen formatieren, einfache Formeln erstellen, Funktionen anwenden, Diagramme erzeugen. 4x Di ab 24.04.07, 18.00 – 21.15 Uhr. Kosten: 230.–. Kursleitung: Peter Kempf. Anmeldung bis 30.03.07.

I 10713

Basiskurs PowerPoint Workshop

Sie müssen ab und zu Präsentationen oder ansprechende Projektorfolien gestalten? Dazu möchten Sie Einblick in die multimedialen Möglichkeiten von PowerPoint erhalten? Unser Intensivkurs zeigt Ihnen, wie es geht. Informationen selbstständig, sinnvoll und ansprechend in einer Präsentation darlegen. Die Möglichkeiten von PowerPoint im Text-, Grafik- und Multimediabereich kennen lernen und für den Alltag nutzen. Sa 12.05.07 und 26.05.07, 08.00 – 12.00 Uhr. Kosten: Fr. 195.–. Kursleitung: Boris Relja. Anmeldung bis 06.04.07.

I 10719

Videobearbeitung am Heim PC

Sie erlernen die Grundtechniken der Videobearbeitung am PC. Pro TeilnehmerIn steht ein Breitbildschirm-Notebook zur Verfügung sowie mehrere Stationen zur Überspielung von Videosequenzen. Videosequenzen im PC überspielen, Clips schneiden und kombinieren, Titel generieren, einfach Übergänge zwischen Szenen realisieren und vertonen. Pinnacle Video-Studio Software. 6x Mo 26.03. – 14.05.07, 19.00 – 21.35 Uhr. Kosten: 350.– (exkl. Lehrmittel 30.–). Kursleitung: Boris Relja. Anmeldung bis 01.03.07.

I 10720

Serienbriefe und Etiketten Workshop

Sie möchten Serienbriefe in Microsoft Word mit Excel Adressen erstellen? Und dazu noch die entsprechenden Adressetiketten? Unser Serienbrief-Workshop zeigt, wie's geht. Serienbriefe in Microsoft Word erstellen und mit einer Excel Adressdatenbank verbinden. Varianten von Etiketten kennen lernen. Adressen in einen Serienbrief einbinden. Sa 17.03.07, 08.00 – 12.00 Uhr. Kosten: 100.–. Kursleitung: Dominik Durrer. Anmeldung bis 23.02.07.

I 10723

Excel Erweiterung

Sie arbeiten regelmässig mit Excel-Tabellen und möchten einige Kniffs und Tricks dazu lernen. Sie haben anspruchsvolle Tabellen zu berechnen und wollen Ihre Daten mit Texten verknüpfen, Zellenformatierungen, verschachtelte Funktionen erzeugen, arbeiten mit Zellennamen, bedingte Berechnungen ausführen. Arbeiten mit grossen Tabellen und Excel als Datenbank nutzen. 4x Mo ab 23.04.07, 18.00 – 21.15 Uhr. Kosten: Fr. 230.–. Kursleitung: Dominik Durrer. Anmeldung bis 30.03.07.

I 10724

«PC in Betrieb, aber nicht wunschgemäss?!»

Sie besitzen einen PC und haben Probleme mit Viren. Wie installiere ich neue Hardware, z.B. Modem, Grafikkarte und wie konfiguriere ich die jeweilige

Software? (De-)installieren einfacher Soft- und Hardware, Antivirenprogrammen, Verbindungen zum Internet einrichten und konfigurieren. Einrichten von: Modem mit DFÜ (analog & ISDN), Mail-Konten mit POP3 und Webaccess, NEWS. Fr 23.03.07, 17.30 – 21.00 und Sa 24.03.07, 08.00 – 12.00. Kosten: Fr. 195.–. Kursleitung: Othmar Halter. Anmeldung bis 02.03.07.

S 10710

English for Globetrotters

Sie planen eine Reise und möchten den spezifischen Wortschatz erweitern und sich in typischen Situationen, die auf Reisen entstehen, verständigen können. Flug–Hotel–Restaurant–Wegbeschreibungen–Wissenswertes aus verschiedenen Ländern sind Themen dieses Kurzurses. 8x Mo ab 23.04.07, 09.00 – 10.30 Uhr. Kosten: Fr. 210.–. Kursleitung: Claudia Zumstein-Gasser. Anmeldung bis 30.03.2007.

S 10742

Italienisch für den Ferienkoffer

Planen Sie Ferien in Italien oder im Tessin? Dieser Kurs vermittelt Ihnen so viel Italienisch wie Sie für die Ferien brauchen. 5x Mo ab 23.04.07, 18.00 – 19.40 Uhr. Kosten: Fr. 130.–. Kursleitung: Maria Fasanela. Anmeldung bis 30.03.2007.



Anmeldung

- | | | | |
|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| <input type="checkbox"/> A 10704 | <input type="checkbox"/> A 10705 | <input type="checkbox"/> A 10709 | <input type="checkbox"/> A 10704 |
| <input type="checkbox"/> I 10705 | <input type="checkbox"/> I 10708 | <input type="checkbox"/> I 10709 | <input type="checkbox"/> I 10710 |
| <input type="checkbox"/> I 10713 | <input type="checkbox"/> I 10719 | <input type="checkbox"/> I 10720 | <input type="checkbox"/> I 10723 |
| <input type="checkbox"/> I 10724 | <input type="checkbox"/> S 10710 | <input type="checkbox"/> S 10742 | |

Name: _____

Vorname: _____

Strasse: _____

PLZ, Ort: _____

Telefon Privat: _____

Telefon Geschäft: _____

Datum: _____

Unterschrift: _____

Nur für Lernende:

Lehrberuf: _____

Lehrzeit: _____

Sarnen, 8. März 2007

Berufs- und Weiterbildungszentrum
www.bwz-ow.ch, Tel. 041 666 64 80

Erwachsenenbildung

Freizeitzentrum Obwalden

Bastel-Workshop: Keilrahmen-3D-Bilder

m. Ursi Digel-Thürig. Keilrahmen lassen sich in der Collagetechnik zu dekorativen Werken mit verblüffender 3D-Wirkung verarbeiten. Fr. 70.–, 2 mal, tot. 4 Std. Kursstart: Di 20.03.07. Kurszeit: 19.30 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 13.03.07.

Seidenmalen

m. Priska Kalasse. Auf Seide malen ist faszinierend. Mit speziellen Techniken lassen sich Schals, Krawatten, Kissen, Bilder etc. individuell gestalten. Fr. 155.–, 5 mal, tot. 12.5 Std. Kursstart: Di 20.03.07. Kurszeit: 14.00 – 16.30 Uhr. Anmelden bis 13.03.07.

Gedächtnistraining ab 50

m. Inge Wild. Mit Mega-Memory zum Super-Gedächtnis. Sie lernen an einem Tag ein einfaches und sehr effektives System kennen, mit dem Sie Informationen jeder Art im Gedächtnis ablegen und wieder auffinden können. Fr. 160.–, 6 mal, tot. 9 Std. Kursstart: Mi 21.03.07. Kurszeit: 18.00 – 19.30 Uhr. Anmelden bis 14.03.07.

Grundkurs Digitalkamera

m. Stefan Wagner. Digitalkameras faszinieren. Sie sind scheinbar einfach zu bedienen und sehr handlich. Und doch stellen sich immer wieder Fragen. Fr. 120.–, 1 mal, tot. 6 Std. Kursstart: Sa 24.03.07. Kurszeit: 09.00 – 16.00 Uhr. Anmelden bis 17.03.07.

Kreatives Schreiben: Schreiben für sich, für andere...

m. Vrena Häller. Schreiben ist erzählen und zum Erzählen gehört das Spiel mit Lauten, Buchstaben, Wörtern und Sprache. Es gibt unendlich viele Wege zum Text. Fr. 160.–, 4 mal, tot. 8 Std. Kursstart: Sa 24.03.07. Kurszeit: 09.30 – 11.30 Uhr. Anmelden bis 17.03.07.

Kunstmuseum Luzern: Landschaft...

m. Brigit Kämpfen. Malerei von Robert Zünd bis Tony Cragg - eine spannende Führung. Fr. 25.–, 1 mal, tot. 1.5 Std. Kursstart: Sa 24.03.07. Kurszeit: 10.00 – 11.30 Uhr. Anmelden bis 17.03.07.

Luzerner Theater hautnah...

m. Heike Dürscheid. Theater-Erlebnis – Blick hinter die Kulissen Einblicke in den Entstehungsprozess der Inszenierung „Das Versprechen“ nach dem Kriminalroman von Friedrich Dürrenmatt (wurde mehrmals verfilmt). Fr. 60.–, 1 mal, tot. 6 Std. Kursstart: Sa 24.03.07. Kurszeit: 16.00 – 22.00 Uhr. Anmelden bis 17.03.07.

Filzen für Kinder und Erwachsene / ab 5 J.

m. Anna Marx. Entdecke eine alte Handarbeitstradition. Fr. 30.–, 1 mal, tot. 3 Std. Kursstart: Mi 28.03.07. Kurszeit: 14.00 – 17.00 Uhr. Anmelden bis 21.03.07.

Lindy-Hop Einsteiger-Workshop

m. Jenn Harry. lebensfroher, lockerer Tanz voller Bewegung - Lindy Hop, der ursprüngliche Swingtanz der Dreissiger- und Vierzigerjahre. Fr. 140.–, 2 mal , tot. 6.5 Std. Kursstart: Fr 30. u. Sa 31.03.07. Kurszeit: Fr 19 – 21 Uhr, Sa 12 – 18 Uhr. Anmelden bis 23.03.07.

Körperöle, Körper-Dusch u. Lippenbalsam selber herstellen

m. Melanie Küpfer. mit Ätherischen Ölen in die Welten der Düfte. Fr. 80.–, 1 mal, tot. 5 Std. Kursstart: Sa 31.03.07. Kurszeit: 10.00 – 16.30 Uhr. Anmelden bis 24.03.07.

Mut tut gut / Mädchen 2.-4. Kl.

m. Christina Thalmann. Prävention sexueller Gewalt: Selbstvertrauen gewinnen und sich wehren lernen. Fr. 125.–, 5 mal, tot. 7.5 Std. Kursstart: Do 05.04.07. Kurszeit: 17.30 – 19.00 Uhr. Anmelden bis 29.03.07.

Ferien-Workshop: Geschichten malen für Kinder

m. Karin Bühner. Kindergarten bis 2. Primarklasse / Osterferien 07. «Luege, stuune, lose, redä, mole»... Erlebnis, Freude, Bilder, Reise, magische Momente die bezaubern. Kinder erleben und malen Geschichten. Fr. 120.–, 4 mal, tot. 8 Std. Kursstart: Di 10.04.07. Kurszeit: 09.00 – 11.00 Uhr. Anmelden bis 03.04.07.

Ferien-Workshop: Theatersport-Workshop

m. Rachel Röthlin. Ab 7. Klasse f. Kid's u. Jugendliche / Osterferien 07. In Z'arbeit mit Improschule „ohne Wiederholung“ – www.ohnewiederholung.ch. Fr. 100.–, 4 mal, tot. 8 Std. Kursstart: Di 10.04.07. Kurszeit: 14.00 – 16.00 Uhr. Anmelden bis 03.04.07.

Pfeile herstellen und schleudern

m. Roland u. Martin Müller wie zu Grossvaters Zeiten.. . Erlebnis in der freien Natur für Eltern u. Kinder. Ein altes ursprüngliches Spiel, auf ganz urtümliche Art und Weise hergestellt: Messer schleifen, Schnur aus Pflanzen herstellen, schnitzen, färben etc. Fr. 90.–, 1 mal, tot. 7 Std. Kursstart: Sa 14.04.07. Kurszeit: 09.00 – 17.00 Uhr. Anmelden bis 07.04.07.

Schwimmen für Erwachsene: Crawl für Fortgeschrittene

m. Frauke Potrykkus. Dieser Kurs baut auf dem Herbstkurs auf und vertieft die Crawltechnik. Fr. 90.–, 4 mal, tot. 4 Std. Kursstart: Sa 21.04.07. Kurszeit: 10.00 – 11.00 Uhr. Anmelden bis 14.04.07.

Schwimmen für Erwachsene: Fortgeschrittene

m. Frauke Potrykkus. In diesem Kurs lernen Sie alle Schwimmmarten kennen. Ziel ist es spielerisch und vielseitig die Sicherheit im Wasser zu verbessern, sowie mehr Leichtigkeit in den persönlichen Schwimmstil einzubringen. Fr. 90.–, 4 mal, tot. 4 Std. Kursstart: Sa 21.04.07. Kurszeit: 11.00 – 12.00 Uhr. Anmelden bis 14.04.07.

Schwimmen für Erwachsene: Vertrauen gewinnen

m. Frauke Potrykkus. Ziel dieses Kurses ist es, einen Aufenthalt im Wellnessbad voll ausschöpfen und geniessen zu können. Er ist ausgerichtet für An-

fänger und unsichere SchwimmerInnen. Fr. 90.–, 4 mal, tot. 4 Std. Kursstart: Sa 21.04.07. Kurszeit: 12.00 – 13.00 Uhr. Anmelden bis 14.04.07.

Informatik-Aufbaukurs Word und Excel 2 ??

m. Silvia Buholzer-Hodel. Sie haben bereits erste Erfahrungen mit Word gesammelt und kennen die Grundbegriffe der Textverarbeitung.

Fr. 263.–, 6 mal, tot. 12 Std. Kursstart: Mo 23.04.07. Kurszeit: 19.30 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 16.04.07.

Informatik-Einführung Word und Excel ??

m. Silvia Buholzer-Hodel. Sie haben noch keine oder wenig Erfahrung mit dem Computer. Nach diesem Kurs sind Sie in der Lage, die Grundfunktionen von Word zu nutzen und verschiedene Dokumente wie Briefe, Protokolle, Einladungen und Berichte zu erstellen, speichern und drucken. Fr. 350.–, 8 mal, tot. 16 Std. Kursstart: Di 24.04.07. Kurszeit: 19.30 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 17.04.07.

Shirts und Co...

m. Helena Niederberger-Murer

für sportliche Ideen / Nähen mit der Overlockmaschine. Wir nähen Shirts, Hosen, Jäckli etc. aus dehnbaren Materialien. Sie lernen die Overlockmaschine kennen. Fr. 150.–, 4 mal, tot. 12 Std. Kursstart: Di 24.04.07. Kurszeit: 19.00 – 22.00 Uhr. Anmelden bis 17.04.07.

Tarot – Bilder, die bewegen

m. Susan Lerch. «Tarot ist eine von vielen möglichen Treppen in deine Tiefe» (L. Francia). Die Karten unterstützen uns, die Welt und uns anders zu sehen. Die Bilder spiegeln uns Gefühle, sie können in uns Visionen wecken, neue Träume zu träumen. Fr. 290.–, 6 mal, tot. 15 Std. Kursstart: Di 24.04.07. Kurszeit: 19.00 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 17.04.07.

Grundkurs Spiegelreflex-Kamera

m. Stefan Wagner. Mit einer theoretischen Einführung, praktischen Arbeiten und anschliessender Bildbesprechung der erarbeiteten Aufnahmen erhalten Sie wertvolle Grundlagen und Anregungen, damit Ihnen Ihr Hobby mehr Freude bereitet. Fr. 160.–, 4 mal, tot. 11 Std. Kursstart: Do 26.04.07. Kurszeit: 19.00 – 21.00 Uhr. Anmelden bis 19.04.07.

Internet Einführungskurs

m. Silvia Buholzer-Hodel. Internet ist längst Alltag. Mails verschicken, nach Informationen «googlen»: Millionen tun das. Was bietet das Internet? Wie finde ich Informationen? Wie sende ich Mails mit Anhängen? Wie füge ich Text und Bilder aus dem Internet in ein Worddokument? Fr. 98.–, 3 mal, tot. 6 Std. Kursstart: Do 26.04.07. Kurszeit: 19.30 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 19.04.07.

Metall formen, giessen, treiben...

m. Beat Kränzlin. Von einer schmucken Schnalle aus Buntmetall, über eine geschweisste Skulptur, bis zum gegossenen Ring aus Silber oder Gold (je nach Budget). Jeder Teilnehmende ist eingeladen sein Projekt zu gestalten

und zu realisieren. Fr. 100.–, 4 mal, tot. 8 Std. Kursstart: Do 26.04.07. Kurszeit: 19.30 – 21.30 Uhr. Anmelden bis 19.04.07.

Gesichtsspaziergang-Gesichtsmassage

m. Arik Teurlings. Wenn das Gesicht sich entspannt, entspannt sich der ganze Körper. Unser Gesicht ist wie ein Spiegel des Innern. Die Gesichtsmassage verlangt Einfühlvermögen. Sie lernen die physiognomisch die vier Basisgesichter kennen. Jedes Gesicht verlangt andere «Mass». Fr. 120.–, 3 mal, tot. 4.5 Std. Kursstart: Fr. 27.04.07. Kurszeit: 18.30 – 20.00 Uhr. Anmelden bis 20.04.07.

Didgeridoo

m. Norbert Kiser. Spieltechnik erlernen. Didgeridoo, das Instrument der Ureinwohner Australiens fasziniert auch bei uns und entfaltet eine wohltuende meditative, mystische Wirkung. Fr. 80.–, 2 mal, tot. 3 Std. Kursstart: Sa 28.04.07. Kurszeit: 10.00 – 11.30 Uhr. Anmelden bis 21.04.07.

Gegenstands-Zeichnen

m. Karin Bühler. Auf den Spuren von Körpern und Formen. Für AnfängerInnen u. Fortgeschrittene, Jugendliche u. Erwachsene. Fr. 130.–, 5 mal, tot. 10 Std. Kursstart: Sa 28.04.07. Kurszeit: 09.00 – 11.00 Uhr. Anmelden bis 21.04.07.

Anmelden und Information für alle Kurse des Freizeitentrums:

Freizeitzentrum Obwalden FZO, Marktstrasse 5 (Hüetli, 3. Stock), 6060 Sarnen, Telefon 041 662 08 44, Fax 041 662 08 41, E-Mail fzo@rat.ch, Dienstag bis Samstag 13.30 bis 17.30 Uhr.

Frauengemeinschaft Sarnen

Fasten in der Bibel

Mit Bernhard Willi. Anhand von ausgewählten Bibelstücken im Alten und Neuen Testament soll die innere und spirituelle Bedeutung des Fastens beleuchtet werden. Mi 14.03.07, Pfarreizentrum Peterhof, Sarnen, 19.30 Uhr.

Strickrunde

Bei Erika Stifani. Stricken Sie gerne, aber möchten das auch mal in geselliger Runde ausüben? Dann kommen Sie doch mal vorbei! Mi 21.03.07, 13.30 Uhr. Auskunft: Erika Stifani, Tel. 041 660 10 47.

Edelstein-Knüpfkurs

Christopher Alexander zeigt uns, wie man eine Kette berechnet, komponiert, aufzieht und knüpft. Wir knüpfen dann unsere eigene Edelsteinkette von 45 – 60 cm. Mo 26.03.07, 17.30 – 22.00 Uhr. Ort: Boutique Amethyste, Luzern, gemeinsame Fahrt. Kosten: Fr. 195.– inkl. alle Materialien für eine Kette. Anmeldung an Lisbeth Ming, Tel. 041 660 44 29.

Familientreff Sarnen

Brötlibacken

Am Mi 14.03.07 gemeinsam mit dem Becker Berwert in Stalden können Kinder ab vier Jahren selber ein Brötli backen. Treffpunkt: 13.30 Uhr im Rest. Schwanderhof. Abholen ab 16.00 Uhr im Rest. Schwanderhof. Kosten: Fr. 3.– pro Kind. Anmeldung bis 12.03.07 unter Tel. 041 661 02 56.

Samariterverein Unterwalden

CPR-Kurs

Fr. 100.– (2 x 3 Stunden oder 1 x 6 Stunden)

Hilfe bei Herzstillstand.

<i>Kursort</i>	<i>Kursstart</i>	<i>Kurstage</i>	<i>Kurszeiten</i>	<i>Anmelden bis</i>
Sarnen	31.03.07	Sa	08.00 – 14.00 Uhr	21.03.07

Anmeldung an Sekretariat SRK Unterwalden: Telefon 041 660 88 44; Fax 041 660 36 83, E-Mail: kurse.svu-srk@srk-unterwalden.ch; via Internet: www.samariter-unterwalden.ch.

Sarnen, 8. März 2007

Fachstelle für Erwachsenenbildung

BAU- UND RAUMENTWICKLUNGSDEPARTEMENT

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindekanzleien öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

19. März 2007

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Sarnen

Bauherrschaft: Willy und Bernadette Meyer-Sticher, Sonnenbergstrasse 48, Sarnen

Objekt: Neubau Pergola mit Sonnen- und Windschutz

Ort: Parzelle 4054, Sonnenbergstrasse 48, Sarnen

Zone: zweigeschossige Wohnzone in Hanglage

Bauherrschaft: Hansruedi und Margrit Gasser-Burch, Seefurenweg 5, Wilen
Objekt: Umbau und Sanierung bestehende Wohnung mit Fenstereinbau
Ort: Parzelle 3381, Seefurenweg 5, Wilen
Zone: zweigeschossige Wohnzone

Sachseln

Bauherrschaft: Paul Rohrer-Rechsteiner, Wichelstrasse 1, Sachseln
Objekt: Neubau Alphüttli (Ersatzbaute)
Ort: Parzelle 15, Walsli, Sachseln
Zone: Alpwirtschaftszone (Aw)

Bauherrschaft: Josef von Moos, Sagengässli 1, Sachseln
Objekt: Anbau gedeckter Gartensitzplatz
Ort: Parzelle 537, Sagengässli 3, Sachseln
Zone: Dorfkernzone III (D III) und Ortsbildschutzzone (Os)
Schutzgebiete: Schutzgebietszone Nr. Grundwasserschutzzone

Bemerkungen: Das Gesuch wird auch nach Art. 97 LwG und Art. 12/12a NHG aufgelegt; für Organisationen beträgt die Einsprachefrist 30 Tage.

Sonderbewilligung: Raumplanerische Ausnahmegewilligung
Rodungsbewilligung
Wasserbaubewilligung
Gewässerschutzbewilligung
Fischereirechtliche Bewilligung

Rodungsgrund: Zufahrt Garage
Fläche Rodung: 145,5 m² temporär
Ersatzleistung: an Ort

Giswil

Bauherrschaft: Fanger AG, Chilchbreiten 23, Sachseln
Objekt: Einbau Setzmaschine (Entholzungsanlage)
Ort: Parzelle 911, Schwerzbachried, Giswil
Zone: Zone für Kiesverarbeitung

Lungern

Bauherrschaft: Josef Ming-Gasser, Walchstrasse 7, Lungern
Objekt: An- und Umbau Stall, Deponie Eigenaushub
Ort: Parzellen 474,1389 und 463 Hag / Feld
Zone: Landwirtschaftszone
Bemerkungen: Das Gesuch wird nach Art. 97 LwG und Art. 12/12a NHG aufgelegt; für Organisationen beträgt die Einsprachefrist 30 Tage

Engelberg

Bauherrschaft: Gigi und Alois Amstutz-Schleiss, Wasserfallstrasse 5, Engelberg

Objekt: Neubau 4-Familienhaus

Ort: Parzelle 989, Wasserfallstrasse 5, Engelberg

Zone: GW3

Bauherrschaft: Pius Korner, Wasserfallstrasse 55, Engelberg

Objekt: Einbau einer Balkonverglasung

Ort: Parzelle 1843, Wiesenweg 8, Engelberg

Zone: GW3

Bauherrschaft: Eienwäldli AG / Sporthotel Eienwäldli, Wasserfallstrasse 108, Engelberg

Objekt: Einfriedung, Schutzzaun, Schallschutzwand

Ort: Parzelle 658, Wasserfallstrasse 108, Engelberg

Zone: Campingzone, überlagert mit mittlerer und erheblicher Gefährdung

Bauherrschaft: Dr. John Oculi, Fellenrütistrasse 100, Engelberg

Objekt: Reklameanlagen (nachträgliche Baueingabe)

Ort: Parzellen 1954 und 1934, Fellenrütistrasse 100, Engelberg

Zone: W2B

Bauherrschaft: Einwohnergemeinde Engelberg, Dorfstrasse 1, Engelberg

Objekt: Neue Parkplatz-Einfahrt und Parkplatz-Ausfahrt mit Parkanlage

Ort: Parzelle 2088, Engelbergerstrasse 11, Sporting Park, Engelberg

Zone: ÖB (Zone für öffentliche Bauten und Anlagen), Gewässer-
raumzone, überlagert mit geringer Gefährdung

Sarnen, 8. März 2007

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

STELLENAUSSCHREIBUNGEN

Schule Sarnen. 2 Primarlehrpersonen im Teilpensum

Auf das Schuljahr 2007/08 mit Stellenantritt am 20. August 2007 suchen wir

2 Primarlehrpersonen im Teilpensum

Bei den Stellen handelt es sich um:

Schule Wilen

3./4. Klasse: 9 Lektionen Fachlehrperson oder je 60% als Pensenteilung

Schule Stalden

3. Klasse: 10 Lektionen D und M

6. Klasse: 3 Lektionen D und MuU

5./6. Klasse: 6 Lektionen TG, Musik

Der Einsatz erstreckt sich über die ganze Woche und orientiert sich an den Bedürfnissen der Klasse.

Die Lehrpersonen an den Sarner Schulen unterrichten gestützt auf ein modernes Leitbild und arbeiten in einem geleiteten und motivierten Team mit. An der Primarschule sind integrative Schulformen eingeführt.

Wir bieten

innovatives, aufgeschlossenes Team

Freiraum für selbständiges und verantwortungsbewusstes Handeln

Wir wünschen

Primarlehrdiplom, ideal mit Englisch- und Französischausbildung

engagierte, offene, teamfähige Lehrperson mit Herz

Nähere Auskünfte über die Stelle können bei der Schulleiterin Béa Sager, Telefon 041 666 35 03, eingeholt werden. E-Mail: bea.sager@sarnen.ow.ch
Bewerbungen mit entsprechenden Unterlagen nimmt das Schulrektorat Sarnen, Brünigstrasse 162, 6060 Sarnen, bis am 12. März 2007 entgegen.

Sarnen, 8. März 2007

Schulrektorat Sarnen

GERICHTE

Vermisster Werttitel

Vermisst wird:

Eine Kassenobligation, CHF 95'000.-, Titel-Nr. 05430; Nummer 6.233.141.08; Valoren-Nr. 2.078.226.1; Zinssatz 1,25%, Laufzeit 2 Jahre. Verfall 05.08.2007.

Aussteller: Sparkasse Engelberg.

Der allfällige Besitzer des obgenannten Werttitels wird aufgefordert, diesen innert sechs Monaten dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt.

Sarnen, 8. März 2007

Der Kantonsgerichtspräsident I

VERSCHIEDENE ANZEIGEN

Michelstiftung. Bewerbung um ein Stipendium der Michelstiftung Obwalden

Unter der Verwaltung des Dekanat Obwalden besteht eine Stiftung der Gebrüder Alois Michel, Oberrichter, und Josef Maria Michel, Friedensrichter, Kerns und Sarnen. Diese Stiftung hat die Aufgabe, Priesterkandidaten zu unterstützen.

Wer sich auf diesem Studienweg befindet, kann sich um ein Stipendium bewerben. Bewerben kann man sich ab den 4 Studienjahren.

Bewerber sollen sich mit Pfarrer Ad. von Atzigen, Wilerstrasse 22, 6060 Sarnen in Verbindung setzen.

Telefon 041 661 28 55 oder mit einem schriftlichen Gesuch an diese Adresse.

Sarnen, 8. März 2007

Michelstiftung

GEMEINDE SARNEN

Friedhof Sarnen. Grabräumung

Auf dem Friedhof Sarnen ist die Grabesruhe von folgenden Gräbern abgelaufen:

Gemeinschaftsgrab, Urnenbeisetzungen von 1996 sowie

Feld L, Reihe 1, Gräber Nr. 9 bis 11

Feld L, Reihe 2, Gräber Nr. 10 und 11

Friedhof Stalden. Grabräumung

Auf dem Friedhof Stalden ist die Grabesruhe von folgenden Gräbern abgelaufen:

Feld E, Reihe 1, Gräber Nr. 3 bis 8

Wir bitten die Angehörigen oder sonstigen zuständigen Personen, *bis Freitag, 27. April 2007* diese Gräber zu räumen und die Grabdenkmäler zu entfernen. Nach diesem Termin wird die Einwohnergemeinde die verbliebenen Grabmale auf Kosten der Angehörigen beseitigen lassen.

Sarnen, 8. März 2007

Friedhofverwaltung Sarnen

Alpgenossenschaft Kerns a.d.st. Brücke. Neuverlosung 4 Kuhschweren Alp Oberst Gschwent und Vergabe von 4 Kuhschweren Alp Mittelst Gschwent

Infolge Rückgabe werden vier Kuhschweren von der Alp Oberst Gschwent für den Rest des Umgangs (2006 bis und mit 2008) neu verlost sowie vier Kuhschweren von der Alp Mittelst Gschwent neu vergeben.

Für die Anmeldung bzw. Verlosung gilt dabei folgende Reihenfolge:

1. Alpgenossinnen und Alpgenossen von Kerns a.d.st. Brücke, welche über keine gezogene oder zugeteilte Alpung verfügen und alle Voraussetzungen gemäss Art. 9 der Alpenverordnung der Alpgenossenschaft Kerns a.d.st. Brücke für die Jahre 2003 bis und mit 2008 vom 30. November 2001 erfüllen.
2. Übrige Alpgenossinnen und Alpgenossen von Kerns a.d.st. Brücke, welche alle Voraussetzungen gemäss Art. 9 der vorerwähnten Alpenverordnung erfüllen.
3. Korporationsbürgerinnen und Korporationsbürger mit Wohnsitz in der Gemeinde Kerns, welche Art. 9 Abs. 1 Bst. c, d und e vorerwählter Alpenverordnung erfüllen.
4. Beisassen mit Wohnsitz in der Gemeinde Kerns, welche Art. 9 Abs. 1 Bst. c, d und e vorerwählter Alpenverordnung erfüllen.

Die Anmeldung muss bis spätestens Freitag, 16. März 2007 (Poststempel oder Abgabe bis 17.00 Uhr) schriftlich bei der Alpgenossenratskanzlei Kerns, z.H. Daniel Amstad, Sarnenstrasse 5, 6064 Kerns, erfolgen.

Die Verlosung bzw. Vergabe erfolgt am Montag, 26. März 2007, 20.00 Uhr, im Sitzungszimmer 1, Gemeindehaus Kerns.

Kerns, 8. März 2007

Alpgenossenratskanzlei Kerns a.d.st. Brücke

Korporation und Alpgenossenschaft Kerns a.d.st. Brücke. Orientierung über die neuen gesetzlichen Grundlagen

Der Korporations- und Alpgenossenrat Kerns a.d.st. Brücke orientiert in Zusammenarbeit mit der 12er-Kommission am

Montag, 12. März 2007, 20.00 Uhr, Singsaal Kerns,

über die neuen gesetzlichen Grundlagen:

- Eckpunkte des neuen Grundgesetzes der Korporation Kerns
- Stand der neuen Allmend- und Liegenschaftsverordnung
- Information über das neue Grundgesetz der Alpgenossenschaft Kerns a.d.st. Brücke
- Information über die neue Alpenverordnung ab 2009

Es sind alle Interessierten ganz herzlich zu diesem Orientierungsabend eingeladen.

Kerns, 8. März 2007

Alpgenossenratskanzlei Kerns a.d.st. Brücke

Allmendkommission. Rinderauftrieb auf die äusseren Allmenden von Kerns

Anmeldungen für den Rinderauftrieb auf die äusseren Allmenden sind bis spätestens Dienstag, 3. April 2007 schriftlich unter Angabe von Anzahl und Gattung der Rinder, sowie der gewünschten Allmend bei der Korporationsverwaltung, Sarnerstrasse 5, 6064 Kerns (im Untergeschoss vom Gemeindefeuerhaus in Kerns) einzureichen.

Massgebend für die Auftriebsberechtigung sind die Bestimmungen der Einmündungsverordnung, der Allmendverordnung sowie der Alpenverordnung.

Kerns, 8. März 2007

Allmendkommission Kerns

Wasserversorgungsgenossenschaft St. Niklausen. Generalversammlung 2007

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung vom Donnerstag, 22. März 2007, 20.00 Uhr im Restaurant Alpenblick

Traktanden

1. Begrüssung und Traktandenliste
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokoll der letzten Generalversammlung
4. Jahresbericht des Präsidenten
5. Rechnungsablage und Revisorenbericht
6. Wahlen
7. Tarifierungsanpassung (Erhöhung 20%, ab 01.01.2008)
8. Verschiedenes

Der Vorstand freut sich auf zahlreiches Erscheinen.

St. Niklausen, 8. März 2007

Der Vorstand

GEMEINDE SACHSELN

Einwohnergemeinde. Referendumsvorlage: Benützungsreglement

Der Einwohnergemeinderat hat am 29. Januar 2007 ein neues Benützungsreglement erlassen. Das Reglement regelt die schulische und ausserschulische Benützung sämtlicher Räume und Anlagen der Einwohnergemeinde Sachseln.

Das neue Benützungsreglement wird hiermit gestützt auf Artikel 87 der Kantonsverfassung dem fakultativen Referendum unterstellt.

Die Referendumsfrist von 30 Tagen läuft am 9. April 2007 ab. Die Referendumsvorlage liegt bei der Gemeindekanzlei öffentlich auf. Sie kann dort unentgeltlich bezogen oder auf der Homepage www.sachseln.ch heruntergeladen werden.

Sachseln, 5. März 2007

Einwohnergemeinderat

Einwohnergemeinde. Referendumsvorlage: Strandbadreglement

Der Einwohnergemeinderat hat am 6. November 2006 ein neues Strandbadreglement erlassen. Das Reglement dient der Sicherheit, Ordnung und Sauberkeit im Strandbad Sachseln. Es regelt den Badebetrieb und ist für alle Benützer der Anlage verbindlich.

Das neue Strandbadreglement wird hiermit gestützt auf Artikel 87 der Kantonsverfassung dem fakultativen Referendum unterstellt.

Die Referendumsfrist von 30 Tagen läuft am 9. April 2007 ab. Die Referendumsvorlage liegt bei der Gemeindekanzlei öffentlich auf. Sie kann dort unentgeltlich bezogen oder auf der Homepage www.sachseln.ch heruntergeladen werden.

Sachseln, 5. März 2007

Einwohnergemeinderat

GEMEINDE ALPNACH

Korporation Alpnach. Sperrung der Geretschwandstrasse Alpnach

Infolge von Bauarbeiten auf der Geretschwandstrasse bleibt die Strasse *werktags von 7.00 – 12.00 Uhr und 12.30 – 17.00 Uhr für jeglichen Verkehr gesperrt.*

Die Sperrung erfolgt voraussichtlich vom *12. März 2007 bis 31. Oktober 2007*.

Es betrifft dies den Abschnitt: *Ab Vrenirank Abzweigung Heiti (in Richtung Horweli)*

Die Strasse ist täglich zwischen 17.00 – 7.00 Uhr und 12.00 – 12.30 Uhr geöffnet. Am Wochenende ist die Strasse ebenfalls geöffnet.

Es besteht keine Umfahrungsmöglichkeit.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Alpnach, 6. März 2007

Korporationsrat Alpnach

Schule Alpnach **Anmeldung für den Kindergarten und die 1. Klasse 2007/2008**

Anmeldung für den Kindergarten 2007/2008

Für das Schuljahr 2007/2008, Beginn am 20. August 2007, werden Kinder aufgenommen, die zwischen dem *1. Mai 2001 und dem 31. Mai 2002* geboren sind.

Die Anmeldung der Kinder erfolgt auf dem Korrespondenzweg. Die Eltern werden in den nächsten Tagen direkt angeschrieben. Für weitere Anmeldungen sind die Unterlagen beim Schulsekretariat Alpnach, Schulhausstr. 4, 6055 Alpnach Dorf (Telefon 041 670 11 64) zu beziehen. *Anmeldefrist: 30. März 2007*

Die Einteilungen in die Kindergartenklassen werden den Eltern im Laufe des Monats Juni schriftlich bekannt gegeben.

Einschreiben für die 1. Klasse für das Schuljahr 2007/2008

1. Für das Schuljahr 2007/2008, Beginn am 20. August 2007, werden jene Kinder schulpflichtig, die zwischen dem 1. Mai 2000 und dem 30. April 2001 geboren sind.
2. Schulpflichtige Mädchen und Knaben, welche im laufenden Schuljahr den Kindergarten in Alpnach besuchen, werden von der Kindergartenlehrperson für die Einschulung angemeldet.
3. Schulpflichtige Kinder aus der Gemeinde, die zur Zeit keinen oder einen Privatkindergarten besuchen, sind beim Schulsekretariat, Schulhausstr. 4, 6055 Alpnach Dorf (Telefon 041 670 11 64) anzumelden.

Alpnach, 8. März 2007

Schule Alpnach

GEMEINDE LUNGERN

Wasserversorgungsgenossenschaft Lungern-Obsee. Generalversammlung

Die ordentliche Generalversammlung findet am Dienstag, 3. April 2007 um 20.15 Uhr im Rest. Camping statt.

Die Traktanden sind an den üblichen Orten angeschlagen.

Lungern, 8. März 2007

Der Vorstand

GEMEINDE ENGELBERG

Ortsplanung Einwohnergemeinde Engelberg

Abänderung der Zonenpläne Dorf und Landschaft, Teilbebauungsplan II (Dorfstrasse – Bühl) sowie die Ergänzungen des Baureglements

Öffentliche Planauflage

Die Abänderungsgesuche für die Zonenpläne Dorf und Landschaft, den Teilbebauungsplan II (Dorfstrasse - Bühl) sowie die Ergänzungen des Baureglements werden gemäss Artikel 6 des Baugesetzes vom 12. Juni 1994 und Art. 6 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 öffentlich aufgelegt.

Die Abänderungen der Zonenpläne, des Teilbebauungsplans II sowie die Ergänzungen des Baureglements umfassen die

- Teilfläche von 17'049 m² der Liegenschaft Ochsenmatt (Klostermatte) Parzelle Nr. 389 (Landwirtschaftszone, überlagert mit der Wintersportzone und geringer Gefährdung) in eine «Sondernutzungszone Ochsenmatt».
- Neuer Artikel im Baureglement, Art. 13 bis «Sondernutzungszone Ochsenmatt».
- Teilflächen von ca. 14'074 m² ab der Parzelle Nr. 415, unteres Ror und ca. 12'418 m² ab der Parzelle Nr. 417, Ror (Landwirtschaftszone, überlagert mit mittlerer und geringer Gefährdung sowie Gewässerraumzone) in eine «Sondernutzungszone Ror».
- Neuer Artikel im Baureglement, Art. 13 ter «Sondernutzungszone Ror».
- Teilfläche von ca. 100 m² von der Parzelle Nr. 132, Dorfstrasse 30 (Dorfzone) neu als überbaubare Fläche mit eingeschossiger Bauweise.

- Fläche von 138 m² der Parzelle Nr. 2419, Stollermattli (Reservezone überlagert mit mittlerer Gefährdung) in die Wohnzone W2B.
- Teilfläche von ca. 10'500 m² der Liegenschaft Rapperschwändi Parzelle Nr. 967, (Landwirtschaftszone und Wald) in eine Deponiezone.

Öffentliche Auflage:

Vom 9. März bis 23. April 2007 (Fristenstillstand Ostern) auf dem Bauamt Engelberg (Gemeindehaus 1. Stock, links).

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag: 09.00 Uhr bis 11.30 Uhr / 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 Freitag: 09.00 Uhr bis 11.30 Uhr / 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr

Einsprachen können während der 30-tägigen Auflagefrist bis spätestens 23. April 2007 (Datum des Poststempels) schriftlich und begründet im Doppel an die Gemeindekanzlei, z. H. des Einwohnergemeinderates Engelberg, Postfach 158, 6391 Engelberg, eingereicht werden.

Engelberg, 9. März 2007

Einwohnergemeinderat

HANDELSREGISTER

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

16. Februar 2007

Niveve AG, bisher in *Basel*, CH-270.3.001.212-7, Handel mit Waren aller Art, Übernahme von Vertretungen und Agenturen sowie Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 2. August 2004, Seite 5, Publ. 2385620). Statutenänderung: 12. Februar 2007. Sitz neu: *Sarnen*. Domizil neu: Grundacher 9, 6060 Sarnen. Zweck: Handel mit Waren aller Art, Übernahme von Vertretungen und Agenturen sowie Beteiligung an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften verwalten, erwerben oder veräussern. Aktienkapital: CHF 300'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 300'000.–. Aktien: 300 Namenaktien zu CHF 1000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend [wie bisher]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmerli, Daniel, von Winterthur, in Liestal, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Treuhand Barandun-Schneebeli GmbH, in Rümlang, Revisionsstelle [wie bisher].

16. Februar 2007

Solymar Music GmbH, bisher in *Dübendorf*, CH-020.4.031.541-7, Planung und Realisierung von Ton- und Bildproduktionen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 154 vom 11. 08.2005, Seite 15). Statutenänderung: 13. Februar 2007. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Umwandlung: Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung wird gemäss Umwandlungsplan vom 13. Februar 2007 und Bilanz per 31. Dezember 2006 mit Aktiven von CHF 172'370.17 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 144'889.60 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Das Stammkapital wurde vorgängig von CHF 20'000.– auf CHF 100'000.– erhöht und anschliessend in Aktienkapital umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten für ihre bisherigen Stammanteile 10'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 10.–. Firma neu: *Solymar Music AG*. Sitz neu: *Sarnen*. Domizil neu: Bergstrasse 10, 6060 Sarnen. Zweck neu: Einkauf, Verkauf und Organisation von Ton- und Musikwerken auf Schallplatten, Tonbändern und anderen Erzeugnissen zur Wiedergabe solcher Werke. Die Gesellschaft bezweckt auch die Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Urheberrechten sowie die Wahrnehmung fremder Interessen in Bezug auf diese Gegenstände. Die Tätigkeit der Gesellschaft erstreckt sich auf die Betreuung und das Management von Künstlern, Komponisten und Interpreten. Die Unternehmung kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Wertschriften und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: Stammkapital: CHF 20'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.–. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der *Solymar Music Mustac*, in *Dübendorf*, Material wie Büroeinrichtungen, Instrumente und Studioeinrichtungen zum Preis von höchstens CHF 40'000.– zu übernehmen [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: *Mustac*, *Tomislav*, von *Wetzikon ZH*, in *Fällanden*, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; *Creative Solutions GmbH*, in *Sissach*, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: *Kalt*, *Daniel*, von *Buus und Leibstadt*, in *Buus*, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; *Rissmann*, *Frank*, deutscher Staatsangehöriger, in *Hergiswil NW*, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; *PartnerConsult Hergiswil AG*, in *Hergiswil NW*, Revisionsstelle.

16. Februar 2007

Socks and more AG, in *Sarnen*, CH-140.3.002.599-9, Handel mit Textilien, Handels-, Import- und Exportgeschäfte aller Art sowie Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 24. Mai 2006, Seite 8, Publ. 3389430). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach *Rothenburg* (SHAB Nr. 32 vom 15. Februar 2007,

Seite 10) im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

(SHAB Nr. 37 vom 22. Februar 2007, Seite 10)

16. Februar 2007

Starmail AG, in Sarnen, CH-170.3.028.531-4, Handels-, Import- und Exportgeschäfte mit Waren aller Art, insbesondere Vertrieb über neue Medien, Marketingdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. Juni 2006, Seite 10, Publ. 3423046). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rothenburg (SHAB Nr. 32 vom 15. Februar 2007, Seite 10) im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

(SHAB Nr. 37 vom 22. Februar 2007, Seite 11)

19. Februar 2007

Baret Finance AG, in Sarnen, CH-140.3.002.590-7, Durchführung von Finanzierungen, Leasinggeschäften und allgemeinen Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. Februar 2007, Seite 15, Publ. 3783984). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CAS-TE Consulting GmbH, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller & Tobler Treuhand- und Revisions AG, in Baar, Revisionsstelle.

19. Februar 2007

Bürgi AG Alpnach, in Alpnach, CH-140.3.002.979-8, Führung einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. Januar 2007, Seite 12, Publ. 3741940). Zweigniederlassungen neu: Engelberg, Hergiswil NW, Reiden, Ebikon.

19. Februar 2007

Walter Michel, in Kerns, CH-140.1.001.863-8, Bausanierungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 32 vom 15. Februar 1990, Seite 604). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden vom 9. Februar 2007 der Konkurs eröffnet. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

(SHAB Nr. 38 vom 23. Februar 2007, Seite 12)

20. Februar 2007

*Strassengenossenschaft Schürli-Boden, in Sarnen, CH-140.5.000.957-7, Übernahme des Eigentums an der noch zu errichtenden Erschliessungsstrasse Schürli-Boden, Bau und Unterhalt dieser Strasse, Genossenschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. Dezember 1998, Seite 8967). Firma neu: *Strassengenossenschaft Schürli-Boden in Liquidation*. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 6. Juli 2006 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Woermann, Harald, von Sarnen, in Sarnen,*

Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident].

(SHAB Nr. 39 vom 26. Februar 2007, Seite 12)

21. Februar 2007

Cirrus Technology AG, in Sarnen, CH-140.3.003.000-1, Industriestrasse 22, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. Februar 2007. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im EDV-Bereich sowie Entwicklung und Produktion sowie Handel mit Waren im EDV-Bereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Steiger, Dieter, von Uetikon am See, in Uetikon am See, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; TBO Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

21. Februar 2007

E.U. Invest Holding AG, in Sarnen, CH-140.3.002.997-5, Industriestrasse 22, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. Februar 2007. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen aller Art, Halten und Vermitteln von Patenten und Lizenzen, Bereitstellung von Finanzierungen, Auftreten als Franchisegeber und Erbringung von Beratungs- und anderen Dienstleistungen an verbundene Unternehmen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 150'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.–. Aktien: 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Hans-Rudolf Wild, in Zug, 4'000'000 Inhaberaktien ohne Nennwert der Cobracrest AG & Co. KGaA mit Sitz in Berlin (DE) zum Preis von total CHF 175'489.–, wofür 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– ausgegeben und CHF 25'489.– den Reserven zugewiesen werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Publikation im SHAB. Sie können auch durch Brief erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Girardet, Alain, von Crissier und Suchy, in Unterägeri, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wirtschaftsprüfung Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle.

21. Februar 2007

Flying CRANES Holding AG, in Sarnen, CH-140.3.003.001-6, Tulpenweg 2, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. Februar 2007. Zweck: Halten von Beteiligungen sowie Entwicklung, Auftragsfer-

tigung und internationaler Vertrieb von hochwertigen e-bikes und ähnlichen Fortbewegungsmitteln. Die Gesellschaft kann andere Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art erwerben, sich an solchen beteiligen, Vertretungen übernehmen oder vergeben sowie Zweigniederlassungen errichten, Grundstücke erwerben oder veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan. Sie erfolgen durch Brief, sofern alle ihre Namen und Adressen bekannt sind. Eingetragene Personen: Gasser-Abächerli, Karl, von Lungern, in Sarnen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schiavo, Fred, von Baar, in Engelburg (Gaiserwald), Delegierter, mit Einzelunterschrift; Schürmann Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

21. Februar 2007

Maravis AG, in Sarnen, CH-140.3.003.002-4, Industriestrasse 22, 6060 Sarnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. Februar 2007. Zweck: Beratung im Verkehrssektor und damit zusammenhängende Tätigkeiten einschliesslich Finanzierungen und deren Vermittlung in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Grisiger, Thomas, von Sachseln, in Zürich, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; TBO Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

21. Februar 2007

Mark Steiner LifeConsult, in Engelberg, CH-140.1.002.831-3, Sattelboden 11, 6390 Engelberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung für Einzelpersonen in Lebensfragen, Coaching, Persönlichkeits-Förderung und -Entwicklung. Eingetragene Personen: Steiner, Markus genannt Mark, von Ingenbohl, in Engelberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

21. Februar 2007

Potentis GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.929-8, Kernserstrasse 31, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. Februar 2007. Zweck: Entwicklung, Verwaltung, Vermarktung und Handel von Internetseiten, Internetdomains sowie Internetrechten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Riebli, Ruedi, von Giswil, in Sarnen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–;

Spichtig, Beat, von Sachseln, in Sarnen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

21. Februar 2007

VENSWISS GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.930-7, c/o HESS advokatur & notariat, Kernserstrasse 17, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. Februar 2007. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Souvenir- und Werbeartikeln, sowie von Dekorations- und Hobbymaterial im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung den Betrieb an der Hirtenhofstrasse 32 in Luzern der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Adolf-Eugen Baumer, in Luzern, nämlich Mobilien, Maschinen, Materialien sowie Halb- und Fertigfabrikate, gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. Februar 2007 und Inventarliste vom 31. Dezember 2006 zum Preise von CHF 26'000.–, wovon CHF 20'000.– an das Stammkapital angerechnet und CHF 6'000.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baumer, Adolf-Eugen, von Luzern, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Baumer-Imahorn, Katharina, von Luzern, in Luzern, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

21. Februar 2007

walk this way GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.931-5, Oberloh, 6056 Kägiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. Februar 2007. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Organisation von Veranstaltungen aller Art, inklusive Vermittlung von Artists im Musik- und Kulturbereich. Die Gesellschaft erbringt Tätigkeiten in den Bereichen Gastronomie, grafische Gestaltung und Informatik und betreibt Handel mit Waren aller Art. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen, Zweigniederlassungen errichten und Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Möckli, Stefan, von Basadingen-Schlattigen, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Ceylan, Ceyhun, von Sarnen, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

21. Februar 2007

adagio alpina R. Sägesser + J. Birbaum, in Sachseln, CH-140.2.002.571-0, Outdoor Angebote und Reisen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 22. Mai 2003, Seite 9, Publ. 1001854). Rechtsform neu: Kommanditgesellschaft.

Umwandlung: Die Kollektivgesellschaft wird infolge Ausscheidens einer Gesellschafterin und Eintritts eines Kommanditärs in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Firma neu: *adagio alpina Rolf Sägesser & Partner*. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Birbaum, Jacqueline, von Alterswil, in Sachseln, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sägesser, Rolf, von Aarwangen, in Sachseln, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter]; Bühler, Ernst, von Turbenthal, in Buttisholz, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 200.-; Forrer, Astrid, von Wildhaus, in Alt St. Johann, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 200.-; Seeger, Carmen, von St. Gallen und Ermatingen, in Trogen, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 200.-; Tscheringer, Marcel, von Sargans, in Horw, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 200.-.

21. Februar 2007

Aquila Wealth Management AG, in Engelberg, CH-020.3.027.195-3, Vermögensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. Januar 2007, Seite 12, Publ. 3735600). Zweigniederlassung neu: Zürich.

21. Februar 2007

Malerei Capraro AG, in Sarnen, CH-140.3.000.085-7, Betrieb einer Industrie- und Baualerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 11. September 1997, Seite 6705). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Paul Zumstein Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sarnen, Revisionsstelle.

21. Februar 2007

Toni Rohrer Bauen und Gipsen, in Giswil, CH-140.1.002.737-7, allgemeine Baumeister- und Renovationsarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 180 vom 16. September 2004, Seite 9, Publ. 2451994). Domizil neu: Unteraastrasse 41, 6074 Giswil.

(SHAB Nr. 40 vom 27. Februar 2007, Seite 11)

Sarnen, 5. März 2007

Handelsregister

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Februar 2007

Wohnort Sarnen

Geburten

- 14.02.2007 Bernard, Emil, Sohn des Schneider, Gernot Ambros, von Oesterreich und der Bernard, Michaela Ursula, von Oesterreich
- 23.02.2007 Britschgi, Lina Emilia, Tochter des Rohrer, Benno Edgar, von Sachseln OW und der Britschgi, Andrea Antoinette, von Sarnen OW

Ehen

- 02.02.2007 von Atzigen, Ivo Paul, von Alpnach OW und Gentilini, Petra, von Giswil OW
- 09.02.2007 Mathis, Thomas Siegfried, von Wolfenschiessen NW und Milovanovic, Lidija, von Serbien und Montenegro

Todesfälle

- 05.02.2007 Santonastasi, Carolina, geb. 07.05.1930, von Italien
- 09.02.2007 Arnold, Maria Theresia, geb. 03.10.1917, von Spiringen UR, ledig
- 18.02.2007 Burch, Karl Gottfried, geb. 01.06.1918, von Sarnen OW, verwitwet
- 20.02.2007 Kiser, Karl Pius, geb. 16.03.1915, von Sarnen OW, verwitwet
- 21.02.2007 Imfeld, Walter Alois, geb. 31.10.1919, von Sarnen OW, verheiratet
- 24.02.2007 Riebli, Cäzilia, geb. 25.06.1919, von Sarnen OW, verwitwet
- 28.02.2007 von Moos, Marie Theresia, geb. 25.08.1931, von Widen AG, geschieden

Wohnort Kerns

Geburt

- 11.02.2007 Windlin, Janik, Sohn des Windlin, Ulrich Niklaus, von Kerns OW und der Windlin, Corina, von Sarnen OW und Kerns OW

Ehen

- 02.02.2007 Abegg, Kay Emil, von Lungern OW und Schürmann, Irene, von Neuenkirch LU, beide wohnhaft in Stans
- 14.02.2007 Schmitt, Oliver Taishi, von Winterthur ZH und von Rotz, Astrid, von Kerns OW, beide wohnhaft in Hettlingen ZH

Todesfälle

- 03.02.2007 Unternährer, Franz Xaver, geb. 18.09.1953, von Romoos LU, verheiratet
08.02.2007 Murer, Josefina Agnes, geb. 23.02.1915, von Beckenried NW, verwitwet

Wohnort Sachseln

Geburten

- 03.02.2007 Grisiger, Tim Matteo, Sohn des Grisiger, Martin Josef, von Sachseln OW und der Grisiger, Beatrice Martha, von Sachseln OW und Lungern OW
12.02.2007 Graeff, Ursina Zita, Tochter des Graeff, Bastian, von Deutschland und der Graeff, Gerda Sibylle Monika, von Wangen bei Olten SO
14.02.2007 Rohrer, Lyonel, Sohn des Rohrer, Pius Benedikt, von Sachseln OW und der Rohrer, Stephanie Martha, von Knutwil LU und Sachseln OW
22.02.2007 Radosevic, Sandra, Tochter des Radosevic, Dusan, von Serbien und Montenegro und der Radosevic, Jasmina, von Serbien und Montenegro

Ehe

- 09.02.2007 Rondinelli, Antonio, von Sachseln OW und Risi, Astrid Margrit, von Kerns OW und Buochs NW

Todesfälle

- 07.02.2007 von Flüe, Hedwig, geb.09.12.1921, von Sachseln OW, verwitwet
14.02.2007 Di Gioia, Giuseppe, geb. 13.02.1933, von Italien, verheiratet

Wohnort Alpnach

Geburten

- 05.02.2007 Kiser, Janik, Sohn des Kiser, Rudolf Hans, von Sarnen OW und der Kiser, Yvonne, von Kerns OW und Sarnen OW
17.02.2007 Correia Santos, Gabriela, Tochter des De Oliveira Santos, José Augusto, von Portugal und der Fernandes Correia Santos, Marta Cristina, von Portugal
26.02.2007 Burch, Luana Irene, Tochter des Burch, Anton, von Sarnen OW und der Burch, Karin Gertrud, von Sarnen OW und Buochs NW

Todesfälle

- 11.02.2007 Wallimann, August Franz, geb. 28.08.1936, von Alpnach OW, verheiratet
16.02.2007 Niederberger, Josef Thadäus, geb. 19.04.1936, von Dallenwil NW, verheiratet

16.02.2007 Wallimann, Erika Gertrud, geb. 09.02.1922, von Alpnach OW, verwitwet

Wohnort Giswil

Todesfälle

01.02.2007 Zumstein, Johann Emil, geb. 08.05.1935, von Lungern OW, ledig
11.02.2007 Steudler, Marie Hilda, geb. 18.10.1909, von Gadmen BE, verwitwet
19.02.2007 von Ah, August Karl, geb. 09.12.1946, von Giswil OW, verheiratet
28.02.2007 Enz, Marie Oliva, geb. 31.12.1912, von Giswil OW, verwitwet

Wohnort Lungern

Geburten

03.02.2007 Vetter, Bianca, Tochter des Vetter, Stephan Hans, von Escholzmatt LU und Entlebuch LU und der Vetter, Denise, von Escholzmatt LU, Entlebuch LU und Sarnen OW
18.02.2007 Albisser, Fabio, Sohn des Madzarevic, Goran, von Kroatien, wohnhaft in Kerns OW und der Albisser, Claudia, von Menznau LU und Geuensee LU
24.02.2007 Ming, Laura, Tochter des Ming, Hannes, von Lungern OW und der Ming, Andrea Pia, von Lungern OW
25.02.2007 Blättler, Olivia, Tochter des Blättler, Marco Erich, von Hergiswil NW und der Blättler, Melanie, von Hergiswil NW, Willisau LU und Werthenstein LU

Wohnort Engelberg

Todesfälle

19.02.2007 Perhult, Kjell Ake Mikael, geb. 23.04.1964, von Schweden, ledig
27.02.2007 Zingg, Maria Gertrud, geb. 16.12.1924, von Bussnang TG, verwitwet, wohnhaft gewesen in Zollikon ZH

Sarnen, 5. März 2007

Zivilstandsamt

Notfallnummern

<i>Bezeichnung</i>	<i>Nummer</i>
Ärztlicher Notfalldienst im Kanton Obwalden	041 660 33 77
Die dargebotene Hand	143
Elternnotruf	044 261 88 86
Feuerwehrnotruf	118
Kantonsspital Obwalden, Sarnen	041 666 44 22
Notfallzahnarzt Samstag/Sonntag, 17.00 bis 18.00 Uhr	1811
Nottelefon für Frauen (bei Gewaltdelikten)	044 291 46 46
Pannendienst	140
Polizeinotruf	117
Rettungswacht Rega	1414
Sanitätsnotruf	144
Telefonhilfe für Kinder und Jugendliche	147
Tox-Zentrum (bei Vergiftungen)	145

Inseratenannahme für Obwalden:

Obwaldner Amtsblatt,
Postfach 1562, 6061 Sarnen
Zur Zeit: Güterstrasse 3, Sarnen
(Büntenterminal, 2. OG)
Postanschrift: Postfach 1562, 6061 Sarnen
Telefon 041 660 59 70 oder 041 666 62 05,
Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch

Anzeigenverkauf und Promotion:

Publicitas AG, Brünigstrasse 118, Postfach 1541,
6061 Sarnen, Telefon 041 662 15 50,
Telefax 041 662 10 13, sarnen@publicitas.ch

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Druck AG,
Industriestrasse 2, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:

8264 Expl. WEMF/SW, Basis 2005/2006

Annahmeschluss:

Mittwoch, 12.00 Uhr

Abbestellungen/Änderungen:

Dienstag, 17.00 Uhr

Insertionspreise:

Inseratepreise Kanton Obwalden (exkl. MWSt):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Grossauflage s/w Fr. 345.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag,
bei der Publicitas oder unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserate
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 39.50*,
Einzelnummer Fr. 1.50*

* Diese Beträge enthalten 2,4% MWSt.